

CRT Conhecimento de Transporte Internacional por Rodovia Carta de Porte Internacional por Carretera		O transporte realizado ao amparo deste Conhecimento de Transporte Internacional está sujeito as disposições do convênio sobre o Contrato de Transporte e a Responsabilidade Civil do Transportador no Transporte Terrestre Internacional de Mercadorias, as quais anulam toda estipulação contrária às mesmas em prejuízo do Remetente ou do Consignatário. El transporte realizado bajo esta Carta de Porte Internacional está sujeto a las disposiciones del Convenio sobre el Contrato de transporte y la Responsabilidad Civil del Porteador en el Transporte Terrestre Internacional de Mercancias, las cuales anulam toda estipulación que se aparte de ellas en perjuicio del Remitente o del Consignatario.	
1 Nome e endereço do remetente / Nombre y domicilio del remitente HELLMANN WORLDWIDE LOGISTICS GERMANY GMBH & CO. KG A&S PEMPELFURTSTRASSE 1, 40880 RATINGEN - ALEMANHA		2 Número / Numero BR.2665.11609	
4 Nome e endereço do destinatário / Nombre y domicilio del destinatario LEONI WIRING SYSTEMS DE PARAGUAY S.R.L CALLE JUAN PABLO OCAMPOS ESQ. SAN ISIDRO CODIGO POSTAL 2.160 SAN LORENZO - CENTRAL - PARAGUAY R.U.C. 80080122-9		3 Nome e endereço do transportador / Nombre y domicilio del portador  TENORA LOGISTICA INTERNACIONAL S/A. REPUBLICA DEL PERU - EDIFICIO INTEGRAL, , DON BOSCO CIUDAD DEL ESTE - PARAGUAY Telephone: +595(992)248-800	
6 Nome e endereço do consignatário / Nombre y domicilio del consignatario LEONI WIRING SYSTEMS DE PARAGUAY S.R.L CALLE JUAN PABLO OCAMPOS ESQ. SAN ISIDRO CODIGO POSTAL 2.160 SAN LORENZO - CENTRAL - PARAGUAY R.U.C. 80080122-9		5 Localidade e país de emissão / Lugar, país y fecha de emisión FOZ DO IGUAÇU - PR - BRASIL	
9 Notificar a / Notificar a WORLD-COMEX LOGISTICA E ASSESSORIA EM COMERCIO EXTERIOR LTDA RUA EDGAR SCHIMMELPFENG 722 PARQUE PRESIDENTE FOZ DO IGUAÇU - PR - BRASIL C.N.P.J. 06.179.837/0001-26		7 Localidade e país e data em que o transportador se responsabiliza pela mercadoria / Lugar, país y fecha en que el portador se hace cargo de las mercancías PARANAGUÁ - PR - BRASIL 01/05/2024	
11 Quantidade e categoria de volumes, marcas e números, tipos de mercadorias, containers e peças Cantidad y clase de bultos, marcas y números, tipo de mercancías, contenedores y accesorios 01 CTNDR / 40' HC QUE DIZ CONTER 28 PACKAGES, CON: PARTES AUTOMOTIVOS E COMPONENTES CONTAINER N°.: BEAU4103534 - SELLOS N°.: R018895 BL N°.: DUSPNGO01391 NCM.: 3926.90.90, 8536.90.90, 8544.49.00, 8547.20.90, 3917.32.90, 3919.10.20, 4016.10.10, 8544.42.00.100, 4016.99.90, 8538.90.90,3917.32.29, 5806.39.00, 5906.99.00, 5903.90.00, 5603.13.10, 3921.13.90.		8 Localidade, país e prazo de entrega / Lugar, país y plazo de entrega SAN LORENZO - CENTRAL - PARAGUAY	
10 Transportadores sucessivos / Porteadores sucesivos		12 Peso bruto em Kg. / Peso bruto en Kg. PB: 3.443,000 Kg PN: 3.443,000 Kg	
13 Volume em m.cu / Volumen en m.c. 28 VOLUMES 14,256 M³		14 Valor / Valor US\$ 133.736,81 Moeda / Moneda DOLAR	
15 Gastos a pagar Gastos a pagar Frete / Flete PARANAGUA - PR - BRASIL X CIUDAD DEL ESTE - PARAGUAY 2.660,00 US\$ CIUDAD DEL ESTE - PARAGUAY X SAN LORENZO - PARAGUAY 1.140,00 US\$		16 Declaração do valor das mercadorias / Declaracion del valor de las mercancías US\$ 133.736,81	
17 Documentos anexos / Documentos anexos COMERCIAL INVOICE N°: ARS24 0131922, ARS24 0131921, 321325, 321326, 76485239, 76485240, FCE-24-038102, 72165478, 72165520, 2024100830, 100360, HUUH-7424-03763, 76465909, 76465910, 851321, 851322, 851323, 9200647616, 50044142, FE744117, 9624005811, 2024002940, 140049069, 27/24/600452		18 Instruções sobre formalidades de alfândega Instrucciones sobre formalidades de aduana ADUANAS: PARANAGUÁ - PR - BRASIL CIUDAD DEL ESTE - PARAGUA	
19 Valor do frete externo / Monto del flete externo		22 Declarações e observação Declaraciones y observaciones SEGURO DE LA MERCADERIA POR CUENTA Y ORDEN DEL IMPORTADOR Y/O EXPORTADOR LIBERANDO LA EMPRESA TRANSPORTADORA DE TODA LA RESPONSABILIDAD INCLUSIVE CLAUSULA DE REPETICION.	
20 Valor do reembolso contra entrega / Monto del reembolso contra entrega		24 Nome e assinatura do destinatário ou seu representante Nombre y firma del destinatario o su representante LEONI WIRING SYSTEMS DE PARAGUAY S.R.L	
21 Nome e assinatura do remetente ou seu representante Nombre y firma del remitente o su representante HELLMANN WORLDWIDE LOGISTICS GERMANY GMBH & CO. KG A&S Data / Fecha 01/05/2024		As mercadorias consignadas neste Conhecimento de Transportes foram recebidas pelo transportador aparentemente em bom estado, sob as condições gerais que figuram no verso. / Las mercancías consignadas en esta Carta de Porte fueron recibidas por el porsador aparentemente en buen estado, bajo las condiciones generales que figuran al dorso.	
23 Nome assinatura e carimbo do transportador ou seu representante Nombre firma y sello del porteador o su representante TENORA LOGISTICA INTERNACIONAL S/A JOSE ANTONIO DIAZ AYALA C.P.F.: 019.028.319-00 Data / Fecha 01/05/2024		25 Nome e assinatura do remetente ou seu representante Nombre y firma del remitente o su representante HELLMANN WORLDWIDE LOGISTICS GERMANY GMBH & CO. KG A&S Data / Fecha 01/05/2024	